

EN WARNING. Do not place this child’s bed near heat sources, windows and other furniture. WARNING. Do not use this child’s bed if any part is broken, torn or missing. WARNING. Not suitable for children under 4 years. The component along the length is not designed as a side guard or safety rail. This bed is not designed to be dismantled for storage and transportation. All assembly fittings should always be tightened properly and checked periodically. For the children’s safety, this bed should not be placed too closed to other furniture or windows, blind cords, curtain pulls or other strings or cords, and should be placed either tight to any wall or have a gap of 300 mm between the wall and the side of the bed. It is recommended that any additional or replacement parts be obtained from the manufacturer or distributor. Assembling should be conducted by adult only. Do not dismantle the bed after assembling, because reassembling might pose unnecessary risk to the user and the quality of the bed might be declined. WARNING. Not suitable for children under 4 years.

DE WARNUNG. Stellen Sie dieses Kinderbett nicht in der Nähe von Wärmequellen, Fenstern und anderen Möbeln auf. WARNUNG. Verwenden Sie dieses Kinderbett nicht, wenn Teile beschädigt, zerrissen oder fehlend sind. WARNUNG. Nicht für Kinder unter 4 Jahren geeignet. Das Längselement ist nicht als Seitenschutz oder Sicherheitsgitter konzipiert. Dieses Bett ist nicht dafür ausgelegt, zur Lagerung und zum Transport zerlegt zu werden. Alle Befestigungselemente sollten stets ordnungsgemäß angezogen und regelmäßi­g überprüft werden. Zur Sicherheit der Kinder sollte dieses Bett nicht zu nahe an anderen Möbeln oder Fenstern, Jalousieschnüren, Vorhangzüngen oder anderen Schnüren oder Seilen aufgestellt werden und entweder direkt an einer Wand stehen oder einen Abstand von 300 mm zwischen der Wand und der Bettseite aufweisen. Es wird empfohlen, zusätzliche oder Ersatzteile vom Hersteller oder Händler zu beziehen. Der Aufbau darf nur von Erwachsenen durchgeführt werden. Zerlegen Sie das Bett nach dem Aufbau nicht, da der erneute Zusammenbau ein unnötiges Risiko für den Benutzer darstellen und die Qualität des Bettes beeinträchtigen könnte. WARNUNG. Nicht geeignet für Kinder unter 4 Jahren.

FR AVERTISSEMENT. Ne placez pas ce lit d'enfant à proximité de sources de chaleur, de fenêtres ou d'autres meubles. AVERTISSEMENT. N'utilisez pas ce lit d'enfant si l'une de ses pièces est cassée, déchirée ou manquante. AVERTISSEMENT. Ne convient pas aux enfants de moins de 4 ans. L'élément qui s'étend sur toute la longueur n'est pas conçu comme une barrière latérale ou une barrière de sécurité. Ce lit n'est pas conçu pour être démonté à des fins de rangement ou de transport. Toutes les fixations doivent toujours être correctement serrées et vérifiées régulièrement. Pour la sécurité des enfants, ce lit ne doit pas être placé trop près d'autres meubles ou de fenêtres, de cordons de stores, de tringles à rideaux ou d'autres cordons ou ficelles, et doit être placé soit contre un mur, soit en laissant un espace de 300 mm entre le mur et le côté du lit. Il est recommandé de se procurer toute pièce supplémentaire ou de rechange auprès du fabricant ou du distributeur. Le montage doit être effectué exclusivement par un adulte. Ne démontez pas le lit une fois monté, car son remontage pourrait présenter un risque inutile pour l'utilisateur et la qualité du lit pourrait s'en trouver altérée. AVERTISSEMENT. Ne convient pas aux enfants de moins de 4 ans.

NL WAARSCHUWING. Plaats dit kinderbed niet in de buurt van warmtebronnen, ramen en andere meubels. WAARSCHUWING. Gebruik dit kinderbed niet als er onderdelen kapot, gescheurd of ontbrekend zijn. WAARSCHUWING. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 4 jaar. Het onderdeel dat over de lengte loopt, is niet bedoeld als zijbescherming of veiligheidsrail. Dit bed is niet ontworpen om te worden gedemonteerd voor opslag en transport. Alle bevestigingsonderdelen moeten altijd goed worden vastgedraaid en regelmatig worden gecontroleerd. Voor de veiligheid van de kinderen mag dit bed niet te dicht bij andere meubels of ramen, koorden van jaloezieën, gordijnkoorden of andere touwtjes of koorden worden geplaatst, en moet het ofwel strak tegen een muur staan, ofwel een ruimte van 300 mm hebben tussen de muur en de zijkant van het bed. Het wordt aanbevolen om eventuele extra of vervangende onderdelen bij de fabrikant of distributeur aan te schaffen. De montage mag uitsluitend door een volwassene worden uitgevoerd. Demonteer het bed niet na de montage, omdat het opnieuw in elkaar zetten onnodige risico's voor de gebruiker kan opleveren en de kwaliteit van het bed kan verslechteren. WAARSCHUWING. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 4 jaar.

ES ADVERTENCIA. No coloques esta cama infantil cerca de fuentes de calor, ventanas u otros muebles. ADVERTENCIA. No utilices esta cama infantil si alguna de sus piezas está rota, rasgada o falta. ADVERTENCIA. No apta para niños menores de 4 años. El elemento que recorre toda la longitud de la cama no está diseñado como barrera lateral ni barandilla de seguridad. Esta cama no está diseñada para desmontarse con fines de almacenamiento o transporte. Todos los elementos de montaje deben apretarse siempre correctamente y revisarse periódicamente. Por la seguridad de los niños, esta cama no debe colocarse demasiado cerca de otros muebles o ventanas, cordones de persianas, tiradores de cortinas u otros cordones o cuerdas, y debe colocarse pegada a una pared o dejando un espacio de 300 mm entre la pared y el lateral de la cama. Se recomienda adquirir cualquier pieza adicional o de recambio directamente del fabricante o del distribuidor. El montaje debe ser realizado únicamente por un adulto. No desmonte la cama una vez montada, ya que volver a montarla podría suponer un riesgo innecesario para el usuario y la calidad de la cama podría verse mermada. ADVERTENCIA. No apto para niños menores de 4 años.

IT AVVERTENZA. Non collocare questo lettino per bambini vicino a fonti di calore, finestre e altri mobili. AVVERTENZA. Non utilizzare questo lettino per bambini se una qualsiasi parte è rotta, strappata o mancante. AVVERTENZA. Non adatto a bambini di età inferiore ai 4 anni. L'elemento che corre lungo la lunghezza del lettino non è concepito come spondina laterale o barriera di sicurezza. Questo lettino non è progettato per essere smontato ai fini dello stoccaggio e del trasporto. Tutti i dispositivi di fissaggio devono essere sempre serrati correttamente e controllati periodicamente. Per la sicurezza dei bambini, questo lettino non deve essere posizionato troppo vicino ad altri mobili o finestre, cordicelle delle tapparelle, tiranti delle tende o altri lacci o cordicelle, e deve essere collocato aderente a una parete oppure con uno spazio di 300 mm tra la parete e il lato del lettino. Si raccomanda di procurarsi eventuali parti aggiuntive o di ricambio presso il produttore o il distributore. Il montaggio deve essere effettuato esclusivamente da un adulto. Non smontare il letto dopo il montaggio, poiché il rimontaggio potrebbe comportare rischi inutili per l'utente e la qualità del letto potrebbe risentirne. AVVERTENZA. Non adatto a bambini di età inferiore ai 4 anni.

PL OSTRZEŻENIE. Nie należy ustawiać tego łóżeczka dziecięcego w pobliżu źródeł ciepła, okien ani innych mebli. OSTRZEŻENIE. Nie należy używać tego łóżeczka dziecięcego, jeśli jakakolwiek jego część jest uszkodzona, rozdarta lub brakuje jej. OSTRZEŻENIE. Nie nadaje się dla dzieci poniżej 4 lat. Element biegnący wzdłuż łóżeczka nie pełni funkcji barierki bocznej ani zabezpieczenia. Łóżeczko to nie jest przeznaczone do demontażu w celu przechowywania lub transportu. Wszystkie elementy montażowe należy zawsze odpowiednio dokręcać i okresowo sprawdzać. Dla bezpieczeństwa dzieci także to nie powinno być ustawione zbyt blisko innych mebli lub okien, sznurków od żaluzji, uchwytów do zasłon ani innych sznurków lub linek, a także powinno przylegać ściśle do ściany lub mieć odstęp 300 mm między ścianą a bokiem łóżka. Zaleca się, aby wszelkie dodatkowe lub zamienne części były nabywane od producenta lub dystrybutora. Montaż powinien być przeprowadzany wyłącznie przez osobę dorosłą. Nie należy demontować łózka po złożeniu, ponieważ ponowny montaż może stanowić niepotrzebne zagrożenie dla użytkownika, a jakość łózka może ulec pogorszeniu. OSTRZEŻENIE. Nie nadaje się dla dzieci poniżej 4 lat.

CZ VAROVÁNÍ. Neumísťujte tuto detskú posteľ do blízkosti zdrojů tepla, oken a jiného nábytku. VAROVÁNÍ. Nepoužívejte tuto dětskou postel, pokud je některá její část poškozená, roztržená nebo chybí. VAROVÁNÍ. Nevhodné pro děti mladší 4 let. Prvek podél celé délky postele není určen jako boční zábrana ani bezpečnostní lišta. Tato postel není určena k rozebrání za účelem skladování a přepravy. Všechny montážní prvky by měly být vždy řádně utaženy a pravidelně kontrolovány. Z důvodu bezpečnosti dětí by tato postel neměla být umístěna příliš blízko jiného nábytku nebo oken, šňůr od žaluzií, uchyťů záclon či jiných provázků nebo šňůr a měla by být umístěna buď těsně u stěny, nebo by mezi stěnou a bokem postele měla být mezera 300 mm. Doporučuje se, aby případné doplňkové nebo náhradní díly byly zakoupeny od výrobce nebo distributora. Montáž by měl

provádět pouze dospělý. Po sestavení postel nerozebírejte, protože opětovná montáž by mohla představovat zbytečné riziko pro uživatele a kvalita postele by se mohla snížit. VAROVÁNÍ. Nevhodné pro děti do 4 let.

DK ADVARSEL. Placer ikke denne børneseng i nærheden af varmekilder, vinduer eller andre møbler. ADVARSEL. Brug ikke denne børneseng, hvis nogen dele er ødelagte, revne eller mangler. ADVARSEL. Ikke egnet til børn under 4 år. Den langsgående del er ikke beregnet som sidegitter eller sikkerhedsgelænder. Denne seng er ikke beregnet til at blive skilt ad med henblik på opbevaring og transport. Alle samplingsbeslag skal altid strammes ordentligt og kontrolleres med jævne mellemrum. Af hensyn til børnenes sikkerhed må denne seng ikke placeres for tæt på andre møbler eller vinduer, persiennesnøre, gardinsnøre eller andre snøre eller reb, og den skal enten placeres tæt op ad en væg eller have en afstand på 300 mm mellem væggen og sengens side. Det anbefales, at eventuelle ekstra- eller reservedele anskaffes fra producenten eller forhandleren. Samling må kun udføres af en voksen. Sengen må ikke skilles ad efter samling, da genmontering kan udgøre en nødvendig risiko for brugeren, og sengens kvalitet kan forringes. ADVARSEL. Ikke egnet til børn under 4 år.

PT AVISO. Não coloque esta cama infantil perto de fontes de calor, janelas e outros móveis. AVISO. Não utilize esta cama infantil se alguma peça estiver partida, rasgada ou em falta. AVISO. Não é adequada para crianças com menos de 4 anos. A peça que se estende ao longo do comprimento não foi concebida como proteção lateral ou barra de segurança. Esta cama não foi concebida para ser desmontada para arrumação e transporte. Todas as peças de montagem devem ser sempre apertadas corretamente e verificadas periodicamente. Para a segurança das crianças, esta cama não deve ser colocada demasiado perto de outros móveis ou janelas, cordões de persianas, cordões de cortinas ou outros cordões ou fios, e deve ser colocada encostada a uma parede ou com um espaço de 300 mm entre a parede e a lateral da cama. Recomenda-se que quaisquer peças adicionais ou de substituição sejam obtidas junto do fabricante ou distribuidor. A montagem deve ser realizada exclusivamente por um adulto. Não desmonte a cama após a montagem, pois a remontagem pode representar um risco desnecessário para o utilizador e a qualidade da cama pode ser comprometida. AVISO. Não adequado para crianças com menos de 4 anos.

HU FIGYELMEZTETÉS. Ne helyezze ezt a gyermekágyat hőforrások, ablakok és egyéb bútorok közelébe. FIGYELMEZTETÉS. Ne használja ezt a gyermekágyat, ha bármely alkatrésze törött, szakadt vagy hiányzik. FIGYELMEZTETÉS. 4 év alatti gyermekek számára nem alkalmas. A hosszirányban elhelyezkedő elem nem oldalsó védőkorlátként vagy biztonsági korlátként szolgál. Ez az ágy nem úgy lett kialakítva, hogy tárolás és szállítás céljából szétszerelhető legyen. Minden rögzítőelemet mindig megfelelően meg kell húzni, és rendszeresen ellenőrizni kell. A gyermekek biztonsága érdekében ezt az ágyat ne helyezték túl közel más bútorokhoz, ablakokhoz, redőnyzsinórokhoz, függőnyhúzókhöz vagy egyéb zsinórokhoz, és vagy szorosan a falhoz kell helyezni, vagy 300 mm-es távolságot kell hagyni a fal és az ágy oldala között. Javasolt, hogy bármilyen kiegészítő vagy pótalkatrészt a gyártótól vagy a forgalmazótól szerezzenek be. Az összeszerelést kizárólag felnőtt végezheti. Az ágyat az összeszerelés után ne szerelje szét, mert az újbóli összeszerelés felesleges kockázatot jelenthet a felhasználó számára, és az ágy minősége romolhat. FIGYELMEZTETÉS. 4 év alatti gyermekek számára nem alkalmas.

NO ADVARSEL. Ikke plasser denne barnesengen i nærheten av varmekilder, vinduer eller andre møbler. ADVARSEL. Ikke bruk denne barnesengen hvis noen deler er ødelagte, revne eller mangler. ADVARSEL. Ikke egnet for barn under 4 år. Delen som går på langs er ikke utformet som sidegjerde eller sikkerhetsrekkverk. Denne sengen er ikke beregnet på å demonteres for oppbevaring og transport. Alle monteringsdeler skal alltid strammes ordentlig og kontrolleres med jevne mellomrom. For barns sikkerhet bør denne sengen ikke plasseres for nær andre møbler eller vinduer, persiennesnorer, gardinsnorer eller andre snorer eller ledninger, og den bør enten plasseres tett inntil en vegg eller ha en avstand på 300 mm mellom vegggen og siden av sengen. Det anbefales at eventuelle tilleggs- eller erstatningsdeler skaffes fra produsenten eller forhandleren. Montering skal kun utføres av en voksen. Demonter ikke sengen etter montering, da ny montering kan utgjøre en uønskelig risiko for brukeren og sengens kvalitet kan bli forringet. ADVARSEL. Ikke egnet for barn under 4 år.

RO ATENȚIE. Nu așezați acest pat pentru copii în apropierea surselor de căldură, a ferestrelor și a altor piese de mobilier. ATENȚIE. Nu utilizați acest pat pentru copii dacă vreo componentă este ruptă, deteriorată sau lipsește. ATENȚIE. Nu este potrivit pentru copiii cu vârsta sub 4 ani. Elementul care se întinde pe toată lungimea patului nu este conceput ca bară de protecție laterală sau bară de siguranță. Acest pat nu este conceput pentru a fi demontat în scopul depozitării și transportului. Toate elementele de asamblare trebuie întotdeauna strânse corespunzător și verificate periodic. Pentru siguranța copiilor, acest pat nu trebuie amplasat prea aproape de alte piese de mobilier sau de ferestre, de corzile jaluzelelor, de mânerete perdelelor sau de alte sfârș cu corzi, și trebuie amplasat fie lipit de un perete, fie cu un spațiu liber de 300 mm între perete și partea laterală a patului. Se recomandă ca orice piese suplimentare sau de schimb să fie procurate de la producător sau distribuitor. Asamblarea trebuie efectuată numai de către un adult. Nu demontați patul după asamblare, deoarece reasamblarea ar putea prezenta riscuri inutile pentru utilizator, iar calitatea patului ar putea fi afectată. AVERTISMENT. Nu este potrivit pentru copii sub 4 ani.

SE VARNING. Placera inte denna barnsäng nära värmekällor, fönster eller andra möbler. VARNING. Använd inte denna barnsäng om någon del är trasig, sönderriven eller saknas. VARNING. Ej lämplig för barn under 4 år. Den längsgående delen är inte avsedd att fungera som sidoskydd eller säkerhetsräcke. Denna säng är inte avsedd att demonteras för förvaring eller transport. Alla monteringsdetaljer ska alltid dras åt ordentligt och kontrolleras regelbundet. För barnens säkerhet bör sängens inter placeras för nära andra möbler eller fönster, persiennsnören, gardinsnören eller andra snören och rep, utan ska antingen placeras tätt intill en vägg eller ha ett avstånd på 300 mm mellan väggen och sängens sida. Det rekommenderas att eventuella tilläggs- eller reservdelar anskaffas från tillverkaren eller återförsäljaren. Montering ska endast utföras av en vuxen. Demontera inte sängen efter montering, eftersom återmontering kan utgöra en onödig risk för användaren och sängens kvalitet kan försämras. VARNING. Ej lämplig för barn under 4 år.

BG ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Не поставяйте това детско легло в близост до източници на топлина, прозорци и други мебели. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Не използвайте това детско легло, ако някоя от частите му е счупена, разкъсана или липсва. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Не е подходящо за деца под 4 години. Елементът, разположен по дължината на леглото, не е предназначен за странична преграда или предпазна релса. Това легло не е предназначено за разглобяване с цел съхранение и транспортиране. Всички събояеми елементи трябва винаги да бъдат добре затегнати и периодично проверявани. За безопасността на децата това легло не трябва да се поставя твърде близо до други мебели или прозорци, корди за щори, държки за завеси или други въжета и корди, а трябва да бъде поставено или плътно до стена, или с разстояние от 300 mm между стената и страничната част на леглото. Препоръчва се всички допълнителни или резервни части да се закупуват от производителя или дистрибутора. Събояването трябва да се извършва само от възрастен. Не разглобявайте леглото след събояване, тъй като повторното събояване може да представлява ненужен риск за потребителя и качеството на леглото може да се влоши. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ. Не е подходящо за деца под 4 години.

EE HOIATUS. Ärge asetage seda lastevoodit soojusallikate, akende ega muu mööbli lähedusse. HOIATUS. Ärge kasutage seda lastevoodit, kui mõni osa on purunenud, rebenenud või puudub. HOIATUS. Ei sobi alla 4-aastastele lastele. Voodi piki ulatuv osa ei ole mõeldud külgakitsena ega turvapiirdena. Seda voodit ei ole mõeldud lahtimonteerimiseks hoiustamiseks ja transpordit eesmärgil. Kõik kinnitusedetailid tule alati korralikult kinni keerata ja jäi neid tuleb regulaarselt kontrollida. Laste ohtuse tagamiseks ei tohi seda voodit paigutada liiga lähedale muudele mööbliesemetele või akendele, rutoo- ega kardinakettidele ega muudele nõõridele või päeladele, vaid see tuleb paigutada kas tihedalt vastu seina või nii, et seina ja voodi külje vahel oleks 300 mm

vahe. Soovitatav on hankida kõik lisad või asendusosad tootjalt või turustajalt. Kokkupaneku peab tegema ainult täiskasvanu. Ärge lahtivõtke voodit pärast kokkupanekut, sest uuesti kokkupanek võib kasutajale tekitada tarbetut ohtu ja voodi kvaliteet võib halveneda. HOIATUS. Ei sobi alla 4-aastastele lastele.

FI VAROITUS. Älä sijoita tätä lasten sänkyä lämmönlähteiden, ikkunoiden tai muiden huonekalujen lähelle. VAROITUS. Älä käytä tätä lasten sänkyä, jos jokin sen osa on rikkoutunut, repeytynyt tai puuttuu. VAROITUS. Ei sovellu alle 4-vuotiaille lapsille. Sängyn pituusuntaista osaa ei ole tarkoitettu sivusuojaksi tai turvakiskoksi. Tätä sänkyä ei ole tarkoitettu purettavaksi varastointia tai kuljetusta varten. Kaikki kiinnikkeet on aina kiristettävä kunnolla ja tarkastettava säännöllisesti. Lasten turvallisuuden vuoksi tätä sänkyä ei saa sijoittaa liian lähelle muita huonekaluja tai ikkunoita, kahtimien naruja, verhojen vetonaruja tai muita naruja tai köysiä, vaan se on sijoitettava joko tiiviisti seinää vasten tai siten, että seinän ja sängyn sivun välissä on 300 mm:n väli. On suositeltavaa hankkia mahdolliset lisä- tai varaosat valmistajalta tai jälleenmyyjältä. Kokoamisen saa suorittaa vain aikuinen. Älä pura sänkyä kokoamisen jälkeen, sillä uudelleen kokoaminen voi aiheuttaa tarpeetonta vaaraa käyttäjälle ja sängyn laatu voi heikentyä. VAROITUS. Ei sovellu alle 4-vuotiaille lapsille.

GR ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ. Μην τοποθετείτε αυτό το παιδικό κρεβάτι κοντά σε πηγές θερμότητας, παράθυρα και άλλα έπιπλα. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ. Μην χρησιμοποιείτε αυτό το παιδικό κρεβάτι εάν κάποιο εξάρτημά του είναι σπασμένο, σκισμένο ή λείπει. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ. Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 4 ετών. Το εξάρτημα που κρέμεται κατά μήκος του κρεβατιού δεν έχει σχεδιαστεί ως πλευρική προστασία ή κάγκελο ασφαλείας. Αυτό το κρεβάτι δεν έχει σχεδιαστεί για να αποσυναρμολογείται για αποθήκευση και μεταφορά. Όλα τα εξάρτηματα συναρμολόγησης πρέπει πάντα να σφίγγονται σωστά και να ελέγχονται περιοδικά. Για την αφάλεια των παιδιών, αυτό το κρεβάτι δεν πρέπει να τοποθετείται πολύ κοντά σε άλλα έπιπλα ή παράθυρα, κορδόνια περισίδων, χερούλια κουρτινών ή άλλα κορδόνια ή σχοινιά, και πρέπει να τοποθετείται είτε ακριβώς δίπλα σε κάποιοι τοίχο είτε να υπάρχει απόσταση 300 mm μεταξύ του τοίχου και της πλευράς του κρεβατιού. Συνιστάται η προμήθεια τυχόν πρόσθετων ή ανταλλακτικών εξαρτημάτων από τον κατασκευαστή ή τον διανομέα. Η συναρμολόγηση πρέπει να πραγματοποιείται αποκλειστικά από ενήλικα. Μην αποσυναρμολογείτε το κρεβάτι μετά τη συναρμολόγηση, καθώς η εκ νέου συναρμολόγηση ενδέχεται να ενέχει περιττό κίνδυνο για τον χρήστη και η ποιότητα του κρεβατιού ενδέχεται να μειωθεί. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ. Δεν είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 4 ετών.

HR UPOZORENJE. Ne postavljajte dječji krevet u blizini izvora topline, prozora i drugog namještaja. UPOZORENJE. Ne koristite dječji krevet ako je neki dio slomljen, poderan ili nedostaje. UPOZORENJE. Nije prikladno za djecu mlađu od 4 godine. Komponenta duž duljine nije dizajnirana kao bočni zaštitnik ili sigurnosna ograda. Ovaj krevet nije dizajniran za rastavljanje radi pohrane i prijevoza. Sve spojne točke uvijek treba dobro zategnuti i povremeno provjeravati. Radi sigurnosti djece, ovaj krevet ne smije se postavljati preblizu drugom namještaju ili prozorima, užadima za rolete, kucicama za zavjese ili drugim konopcima i užadima te treba biti postavljen ili uz zid ili s razmakom od 300 mm između zida i bočne strane kreveta. Preporučuje se da se svi dodatni ili zamjenski dijelovi nabave od proizvođača ili distributera. Sklapanje smije obavljati samo odrasla osoba. Ne rastavljajte krevet nakon sklapanja jer bi ponovno sklapanje moglo predstavljati nepotrebnu opasnost za korisnika i mogla bi se smanjiti kvaliteta kreveta. UPOZORENJE. Nije prikladno za djecu mlađu od 4 godine.

LV BRĪDINĀJUMS. Nelietojiet šo bērnu gultuņu siltuma avotu, logu un citu mēbeļu tuvumā. BRĪDINĀJUMS. Nelietojiet šo bērnu gultuņu, ja kāda tās daļa ir salauzta, saplēsta vai trūkst. BRĪDINĀJUMS. Nav piemērota bērniem, kas jaunāki par 4 gadiem. Ģarenvirziena elements nav paredzēts kā sānu aizsargs vai drošības margas. Šī gultņa nav paredzēta izjaukšanai uzglabāšanas un pārvadāšanas nolūkos. Visas montāžas detaļas vienmēr ir pienācīgi jāpievielk un periodiski jāpārbauda. Bērnu drošības labad šo gulti nedrīkst novietot pārāk tuvu citām mēbelēm vai logiem, žalūziju auklām, aizkaru auklām vai citām auklām vai virvēm, un tā ir jānovieto vai nu cieši pie sienas, vai arī starp sienu un gultas malu jāatstāj 300 mm atstarpe. Ieteicams jebkuras papildu vai rezerves detaļas iegādāties no ražotāja vai izplatītāja. Montāžu drīkst veikt tikai pieaugušais. Pēc montāžas gultu nedrīkst izjaukt, jo atkārtota montāža var radīt nevajadzīgu risku lietotājam un gultas kvalitāte var pasliktināties. BRĪDINĀJUMS. Nav piemērota bērniem, kas jaunāki par 4 gadiem.

LT ĮSPĖJIMAS. Šios vaikų lovos nestatykite šalia šilumos šaltinių, langų ir kitų baldų. ĮSPĖJIMAS. Nenaudokite šios vaikų lovos, jei kuri nors jos dalis yra sulaužyta, suplyšusi ar trūksta. ĮSPĖJIMAS. Netinka vaikams iki 4 metų. Išilginė lovos dalis nėra skirta kaip šoninė apsauga ar saugos turėklas. Ši lova nėra skirta išardyti saugojimo ir transportavimo tikslais. Visos surinkimo detalės turi būti visada tinkamai priveržtos ir periodiškai tikrinamos. Vaikų saugumo labui ši lovėlė neturėtų būti pastatyta pernelyg arti kitų baldų ar langų, žaliuzių virvelių, užuolaidų traukiklių ar kitų virvelių ar virvių, ir turėtų būti pastatyta arba priglundusi prie bet kurios sienos, arba paliekant 300 mm tarpą tarp sienos ir lovėlės šono. Rekomenduojama bet kokias papildomas ar atsargines dalis įsigyti iš gamintojo arba platintojo. Surinkimą turi atlikti tik suaugęs asmuo. Nesurinkite lovos po surinkimo, nes pakartotinis surinkimas gali kelti nereikalingą pavojų naudotojui, o lovos kokybė gali pablogėti. ĮSPĖJIMAS. Netinka vaikams iki 4 metų.

SK UPOZORNENIE. Neumiestňujte túto detskú posteľ do blízkosti zdrojov tepla, okien a iného nábytku. UPOZORNENIE. Nepoužívajte túto detskú posteľ, ak je niektorá jej časť poškodená, roztrhaná alebo chýba. UPOZORNENIE. Nevhodné pre deti mladšie ako 4 roky. Prvok tiahnúci sa po dlžke nie je určený ako bočná ochrana ani bezpečnostná lišta. Táto posteľ nie je určená na rozobratie na účely skladovania a prepravy. Všetky montážne prvky by mali byť vždy riadne utiahnuté a pravidelne kontrolované. V záujme bezpečnosti detí by táto detská posteľ nemala byť umiestnená príliš blízko iného nábytku alebo okien, šnúr na žalúzie, závesov na záclony alebo iných šnúr či laniek a mala by byť umiestnená buď tesne pri stene, alebo by mala mať medzeru 300 mm medzi stenou a bokom postele. Odporúča sa, aby sa akékoľvek doplnkové alebo náhradné diely získavali od výrobcu alebo distribútora. Montáž by mal vykonávať výlučne dospelý. Po zmontovaní postele nerozmontujte, pretože opätovná montáž môže predstavovať zbytočné riziko pre používateľa a môže dôjsť k zníženiu kvality postele. VAROVANIE. Nevhodné pre deti mladšie ako 4 roky.

SL OPOZORILO. Otroške postelje ne postavljajte v bližino virov toplote, oken in drugega pohištva. OPOZORILO. Otroške postelje ne uporabljajte, če je kateri koli del poškodovan, raztrgan ali manjka. OPOZORILO. Ni primerno za otroke, mlajše od 4 let. Element, ki teče vzdolž postelje, ni namenjen kot stranska zaščita ali varnostna ograja. Ta postelja ni zasnovana za razstavljanje zaradi shranjevanja in prevoza. Vse pritrdilne elemente je treba vedno pravilno zategniti in redno preverjati. Zaradi varnosti otrok te postelje ne smete postaviti preblizu drugega pohištva ali oken, vrvic za žaluzije, ročajev za zavese ali drugih vrvic in vrvi, temveč jo postavite bodisi tesno ob steno bodisi z razmakom 300 mm med steno in stranico postelje. Priporočljivo je, da dodatne ali nadomestne dele pridobite pri proizvajalcu ali distributerju. Sestavljanje naj opravi izključno odrasla oseba. Postelje po sestavljanju ne razstavljajte, saj bi ponovno sestavljanje lahko predstavljalo nepotrebno tveganje za uporabnika, kakovost postelje pa bi se lahko poslabšala. OPOZORILO. Ni primerno za otroke, mlajše od 4 let.

IS VIÐVÖRUN. Ekki setja barnarúmið nálægt varmagjöfum, gluggum eða öðrum húsgögnum. VIÐVÖRUN. Ekki nota barnarúmið ef einhver hluti er brotinn, rifinn eða vantar. VIÐVÖRUN. Ekki ætlað börnum yngri en 4 ára. Hluti sem liggur langs rúmsins er ekki hannaður sem rúmskerm eða öryggisgata. Þetta rúm er ekki hannað til að taka það í sundur til geymslu og flutnings. Allar festingar skulu ávallt vera rétt þrýstar og athugaðar reglulega. Til öryggis barna skal rúmið ekki vera sett of nærri öðrum húsgögnum eða gluggum, gluggatjaldsnúrum, gardínutögum eða öðrum snúrum eða böndum, og skal annaðhvort vera sett fast að vegg eða með 300 mm bili milli veggis og hlíðar rúmsins. Mælt er með að auka- eða varahlutir séu keyptir frá framleiðanda eða dreifingaraðila. Samsetningu skal eingöngu framkvæma fullorðinn. Ekki taka rúmið í sundur eftir samsetningu, því endursamsetning gæti valdið óþarfa áhættu fyrir notanda og gæti rýrt gæði rúmsins. VIÐVÖRUN. Ekki ætlað börnum yngri en 4 ára.